



Совет Безопасности

Шестьдесят девятый год

Предварительный отчет

7278-е заседание

Вторник, 14 октября 2014 года, 10 ч. 50 м.
Нью-Йорк

<i>Председатель:</i>	г-жа Персеваль	(Аргентина)
<i>Члены:</i>	Австралия	г-жа Кинг
	Чад	г-н Банте
	Чили	г-н Баррос Мелет
	Китай	г-н Цай Вэймин
	Франция	г-н Ламек
	Иордания	г-жа Кавар
	Литва	г-н Баублис
	Люксембург	г-жа Лукас
	Нигерия	г-н Ларо
	Республика Корея	г-жа Пэк Джи А
	Российская Федерация	г-н Панкин
	Руанда	г-н Ндухунгирехе
	Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-н Уилсон
	Соединенные Штаты Америки	г-жа Пауэр

Повестка дня

Ситуация в Сомали

Доклад Генерального секретаря по Сомали (S/2014/699)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты письменных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-0506). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org>).



Заседание открывается в 10 ч. 50 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Ситуация в Сомали

Доклад Генерального секретаря по Сомали (S/2014/699)

Председатель (*говорит по-испански*): На основании правила 37 временных правил процедуры Совета я приглашаю представителя Сомали принять участие в заседании.

На основании правила 39 временных правил процедуры Совета я приглашаю Специального представителя Генерального секретаря и главу Миссии Организации Объединенных Наций по содействию Сомали г-на Николаса Кея принять участие в этом заседании.

От имени Совета я приветствую г-на Кея, который участвует в сегодняшнем заседании в режиме видеоконференции, находясь в Могадишо.

На основании правила 39 временных правил процедуры Совета я приглашаю Специального представителя Африканского союза по Сомали и главу Миссии Африканского союза в Сомали г-на Мамана Сидику принять участие в заседании.

От имени Совета я приветствую посла Сидику, который участвует в сегодняшнем заседании в режиме видеоконференции, находясь в Аддис-Абебе.

Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта повестки дня.

Я хотела бы обратить внимание членов Совета на документ S/2014/699, в котором содержится доклад Генерального секретаря по Сомали.

Сейчас слово предоставляется г-ну Кею.

Г-н Кей (*говорит по-английски*): Благодарю Вас, г-жа Председатель, за предоставленную мне возможность провести брифинг для Совета. Мне особенно приятно проводить брифинг вместе с моим коллегой д-ром Маманом Сидику, который присоединился к нам из Аддис-Абебы. Я надеюсь на продолжение нашего тесного сотрудничества в будущем.

Когда я проводил брифинг в Совете в июле, я сосредоточил тогда внимание на угрозах со стороны группировки «Аш-Шабааб». Сейчас я с удовлетворением сообщаю, что с тех пор группировка «Аш-Шабааб» понесла значительные потери, и политический процесс продвинулся вперед. Поистине исторический визит Совета в августе стал сигналом для сомалийцев и «Аш-Шабааб» о том, что международное сообщество по-прежнему привержено урегулированию этого вопроса и что необходимо дальнейший прогресс.

В Сомали сохраняются значительные проблемы. Необходимы срочные и согласованные действия со стороны федерального правительства и международных партнеров в области безопасности и развития, а также в политической и гуманитарной областях. В этой связи необходимо единство цели сомалийских политиков и лидеров. Ни Сомали, ни международное сообщество не потерпят преднамеренного создания препятствий на пути к миру, примирению и стабильности ни с чьей стороны.

В то же время, справедливо настаивая на настоятельной необходимости последовательных действий, мы не можем и не должны забывать о том, что Сомали при содействии всего международного сообщества переживает сейчас период беспрецедентных изменений и оптимизма. Мы не должны упустить представившиеся возможности. Сомали медленно просыпается после ужасного кошмара. Два дня назад нам напомнили об этом кошмаре, когда в результате подрыва автомобиля террористом-смертником в Могадишо погибли по меньшей мере 13 человек.

Был достигнут значительный прогресс на политическом направлении, в частности в процессе формирования государственных институтов. Я поздравляю президента и премьер-министра в связи с успешными совместными усилиями в этом направлении. Я приветствую продолжающийся процесс примирения и создание временных региональных администраций. Они, безусловно, должны быть в полной мере инклюзивными. В их формировании и работе должны принимать участие женщины и молодые люди. Необходимо наращивать потенциал этих временных органов регионального управления при поддержке международного сообщества, в том числе Организации Объединенных Наций.

Я призываю федеральное правительство ускорить процесс формирования инклюзивных институтов государственной власти в центральных районах. Я вновь выражаю надежду на то, что новая карта Федеративной Республики Сомали будет принята до конца года или, по возможности, ко времени проведения в следующем месяце в Копенгагене Форума высокого уровня по вопросам партнерства. Необходимо также активизировать и ускорить достижение прогресса в учреждении двух органов — Национальной независимой избирательной комиссии и Комиссии по федеративному устройству. Кроме того, Независимая комиссия по пересмотру и осуществлению конституции должна оперативно начать свою работу в Могадишо. Необходимо учредить Комитет по парламентскому надзору. Я призываю федеральное правительство и федеральный парламент принять необходимые меры.

Я по-прежнему особо обеспокоен угрозой внутривосточной борьбы. За последний год она дважды парализовала работу бюрократического аппарата. Президент и премьер-министр смогли найти выход из недавней напряженной ситуации, за что я искренне им признателен. Я призываю все политические институты Сомали, включая федеральный парламент, сосредоточить усилия на неотложной необходимости создания институтов и механизмов, которые заложат основы долгосрочного мира, стабильности и примирения. Эта парламентская сессия будет иметь решающее значение. Если не будут приняты основные законы, мечта сомалийцев о новой Конституции и демократических выборах в 2016 году не станет реальностью.

В Сомалиленде в настоящее время идет подготовка к проведению выборов в июне 2015 года. Я рад сообщить, что в августе я посетил Сомалиленд по приглашению правительства, и мы согласовали повестку дня будущей деятельности Организации Объединенных Наций в Сомали, в том числе и роль нашей миссии.

Я искренне поздравляю Миссию Африканского союза в Сомали и сомалийскую национальную армию с достижением прогресса в проведении операции «Индийский океан». Я воздаю должное тем, кто отдал жизнь за дело мира, в том числе в результате совершенного сегодня нападения. После смерти своего лидера Ахмеда Годана 1 сентября группировка «Аш-Шабааб» стала слабее в оперативном и финансовом отношении в результате

этого недавно достигнутого прогресса. Планируемые операции «Индийский океан» были коллективным и инклюзивным. Это существенно сократило проблемы материально-технического обеспечения. Отделение Организации Объединенных Наций по поддержке Миссии Африканского союза в Сомали оказывает беспрецедентную поддержку операции в соответствии с резолюцией 2124 (2013), обеспечивая динамичное наступление с задействованием лишь доли ресурсов от их обычно необходимого объема для поддержки военной операции такого масштаба. Однако сохраняется нехватка основных средств, особенно вертолетов, необходимых в том числе для содействия обеспечению безопасного доступа к дорогам на всей территории страны.

Военные действия не приведут к искоренению угрозы терроризма в Сомали. Военные успехи должны быть подкреплены усилиями по стабилизации. Важно также уделять внимание стратегическим коммуникациям и всеобъемлющему и надлежащему финансированию программы по бывшим комбатантам. Организация Объединенных Наций активно поддерживает эти усилия. Мы также должны принимать более решительные меры с целью положить конец торговле древесным углем, доходы от которой идут на финансирование терроризма.

Наблюдается прогресс в формировании местных органов управления и развертывании полицейских сил Сомали в некоторых недавно освобожденных районах. Федеральное правительство возглавило работу по стратегической и оперативной координации мероприятий, направленных на стабилизацию, и эти усилия необходимо активизировать для обеспечения согласованного подхода. Необходимо также координировать усилия по учреждению местных органов управления и нынешний процесс формирования федеративного государства.

Я по-прежнему обеспокоен тем, что усилия по развитию системы органов безопасности являются недостаточными. Я приветствую недавнее обсуждение в Лондоне, посвященное, прежде всего, вопросам интеграции ополченцев и разработке более согласованного и реалистичного плана реформы сектора обороны. Я хотел бы отметить улучшения в процессе отчетности федерального правительства о выполнении им своих обязательств, предусмотренных режимом санкций Организации Объединенных Наций, и я надеюсь на достижение дальнейшего прогресса на этом направлении при поддержке

и содействию со стороны международных партнеров. Мы также продолжим поддерживать усилия по укреплению верховенства права.

Права человека по-прежнему вызывают озабоченность и являются одной из наших приоритетных задач. Я приветствую недавний визит Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах Лейлы Зерруги и обязательство федерального правительства внести на рассмотрение парламента вопрос о ратификации Конвенции о правах ребенка. Вместе с тем я разделяю обеспокоенность независимого эксперта по вопросу о положении в области прав человека в Сомали в связи с недавними арестами журналистов, которые еще не предстали перед судом, закрытием новостных агентств и более широким применением смертной казни. Я вновь обращаюсь к федеральному правительству с призывом выполнить свое обещание относительно введения моратория на смертную казнь. Я также призываю добиваться дальнейшего прогресса в создании независимой комиссии по правам человека.

Я весьма обеспокоен недавними заявлениями о случаях сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательствах со стороны некоторых военнослужащих АМИСОМ. Я приветствую обязательство Африканского союза, подтвержденное Председателем Комиссии Африканского союза 24 сентября в Нью-Йорке и касающееся проведения всестороннего расследования в соответствии с политикой нулевой терпимости в отношении сексуальной эксплуатации и надругательств. Необходимо обеспечить его транспарентность и защиту свидетелей. Миссия Организации Объединенных Наций по содействию Сомали (МООНСОМ) готова оказывать любую поддержку, которая от нас потребуется.

Гуманитарная ситуация в Сомали продолжает ухудшаться. В настоящее время более 3 миллионов жителей Сомали нуждаются в гуманитарной помощи или помощи в обеспечении средств к существованию. Среди них более 1 миллиона сомалийцев не в состоянии прокормить себя; за полгода этот показатель вырос на 20 процентов.

Объем гуманитарной помощи увеличился. Более 300 метрических тонн помощи, предназначенной для десятков тысяч людей, были доставлены воздушным транспортом из-за отсутствия надежного доступа к освобожденным районам, однако

потребности на местах остаются неудовлетворенными. Воздушный грузовой транспорт не может доставить необходимый объем помощи. Жизненно важно обеспечить безопасный доступ к дорогам. Мы также должны в срочном порядке мобилизовать достаточные ресурсы, поскольку в противном случае мы столкнемся с еще одной разрушительной чрезвычайной гуманитарной ситуацией, чреватой угрозой подорвать прогресс в области политики и безопасности, достигнутый за последние два года.

Я приветствую учреждение независимой консультативной группы при Комитете по вопросам финансового управления. Я надеюсь на повышение транспарентности и эффективности управления государственными финансами, прежде всего в области контрактов в государственном секторе. Доноры также должны повысить транспарентность потоков помощи и деятельности в соответствии с обязательствами в рамках осуществления договоренности «Новый курс». Организация Объединенных Наций вносит свой вклад в выполнение обязательств по этой договоренности. В ближайшее время мы подпишем наши первые комплексные стратегические рамки с федеральным правительством. Это обеспечит более согласованную и тесную координацию усилий Организации Объединенных Наций по достижению национальных приоритетов, изложенных в договоренности.

Форум высокого уровня по вопросам партнерства, который состоится в Копенгагене в ноябре, станет важным событием, которое позволит оценить прогресс в достижении целей договоренности по Сомали. Важно наделить органы управления субъектов федерации определенной ролью в этой конференции, в том числе в процессе ее подготовки.

В заключение я хотел бы заметить, что остаюсь оптимистом. Я не склонен недооценивать проблемы или настоятельную необходимость и трудности в их преодолении, однако, согласно моему твердому убеждению, проблемы Сомали — это те проблемы, с которыми сталкивается страна, стремящаяся к единству, а не к распаду. Насколько мне известно, Совет тратит на этот последний аспект немало времени.

Я благодарю Совет за его неизменную поддержку Сомали и приветствую многочисленные обязательства, взятые месяц назад на мероприятии высокого уровня в Нью-Йорке. Я хотел бы воздать

должное своим коллегам из Организации Объединенных Наций, которые самоотверженно и мужественно оказывают помощь сомалийцам в реализации их надежд и чаяний. Я также хотел бы поблагодарить всех международных партнеров Сомали, в особенности Африканский союз, Европейский союз и Межправительственный орган по вопросам развития, за их сотрудничество, вклад и усилия на благо Сомали, без которых наш прогресс был бы невозможен. Долгая ночь, окутавшая Сомали, еще не закончилась, но на небе уже видны наконец первые признаки рассвета.

Председатель (*говорит по-испански*): Я благодарю г-на Кея за его брифинг.

Сейчас слово предоставляется г-ну Сидику.

Г-н Сидику (*говорит по-английски*): Я благодарю Вас, г-жа Председатель, за предоставленную мне возможность выступить с брифингом в Совете. Мне особенно приятно это сделать, поскольку я только что приступил к выполнению этих очень важных функций руководителя Миссии Африканского союза в Сомали (АМИСОМ). Я хотел бы также выразить признательность Совету за его исторический визит в Могадишо 12 августа 2014 года, который продемонстрировал непоколебимую приверженность Совета делу мира, безопасности и стабильности в Сомали.

Позвольте мне, прежде всего, присоединиться к словам моего коллеги, Специального представителя Генерального секретаря по Сомали, г-на Никола Кея. Происходящие в Сомали политические события в целом по-прежнему обнадеживают и свидетельствуют о прогрессе в процессе формирования государства, в проведении конституционной реформы и подготовке к проведению выборов 2016 года. Эти события показывают, что федеральное правительство Сомали функционирует, продолжает прилагать усилия по выполнению своих национальных обязанностей и обязательств и получает все более широкое признание и поддержку международного сообщества. Мой друг, Специальный представитель Генерального секретаря г-н Кей, уже выступил с подробным брифингом, и мы не будем возвращаться к уже поднятым им вопросам. Я хотел бы добавить лишь несколько замечаний, касающихся второй половины его брифинга.

Что касается безопасности, то АМИСОМ и Сомалийские национальные вооруженные силы

завершают второй этап нашей совместной операции «Индийский океан», которая была начата 25 августа 2014 года. Главная задача Операции состоит в том, чтобы захватить ключевые прибрежные районы, обеспечить их безопасность и стабилизацию. Планирование операции «Индийский океан» осуществлялось в рамках инклюзивного процесса с участием всех наших партнеров, в том числе Организации Объединенных Наций. Благодаря этому совместному процессу планирования удалось уменьшить число проблем, с которыми Отделение Организации Объединенных Наций по поддержке АМИСОМ сталкивается при оказании материально-технической помощи Сомалийской национальной армии и силам АМИСОМ. На сегодняшний день при поддержке сил АМИСОМ сомалийская национальная армия смогла вернуть под свой контроль восемь городов, включая Барауэ, который был опорным пунктом движения «Аш-Шабааб» и столицей де-факто. Теперь население недавно освобожденных районов может пользоваться своим правом на жизнь без страха и злодеяний со стороны «Аш-Шабааб».

Группировка «Аш-Шабааб» потерпела военное поражение, в том числе, как уже говорил г-н Кей, она потеряла своего лидера Ахмеда Абди ав-Мухаммеда, а также большинство своих последних опорных пунктов. Однако складывается впечатление, что эта группировка по-прежнему располагает значительным количеством боевиков и техники, главным образом в сельских районах. Это явно нацелено на то, чтобы обеспечить ее готовность к возможной продолжительной асимметричной борьбе с правительством и народом Сомали. Таким образом, в краткосрочной перспективе группировка «Аш-Шабааб», по всей вероятности, будет продолжать создавать угрозу Сомали и ее ближайшим соседям, а также странам, предоставляющим воинские и полицейские контингенты АМИСОМ. С точки зрения внутренней динамики, есть основания полагать, что этой группировке может грозить распад на несколько фракций и что некоторые ее элементы будут подумывать относительно перенаправления своей лояльности от «Аль-Каиды» к Исламскому государству с целью привлечения ресурсов и прибыли от его имиджа.

Я хотел бы подчеркнуть и высказать ряд ключевых соображений. Что касается политического направления, то я хотел бы подчеркнуть важность

единства цели среди сомалийского политического руководства как на федеральном, так и на региональном уровнях, с тем чтобы мы могли реализовать план «Концепция развития на период до 2016 года». В этой связи процесс формирования государства, который в конечном счете будет содействовать проведению выборов в 2016 году, должен быть всеобъемлющим и сохранять набранные темпы. Мы должны также обеспечить, чтобы слова претворились в конкретные действия, особенно в плане предоставления услуг населению в недавно освобожденных районах. Что касается безопасности, то, хотя справедливо утверждение о том, что группировка «Аш-Шабааб» была ослаблена, она все еще в состоянии вести асимметричную войну и вдохновлять потенциальных террористов в соседних странах, добиваясь тем самым реализации своей цели нанесения удара за пределами Сомали.

Поэтому в будущем для того, чтобы одержать окончательную победу над движением «Аш-Шабааб», потребуется незамедлительное предоставление основных услуг населению со стороны федерального правительства Сомали и АМИСОМ, а также со стороны международных партнеров. Время отнюдь не на нашей стороне. Группировка «Аш-Шабааб» будет предпринимать дальнейшие попытки сеять хаос и страх при любой возможности, с тем чтобы нарушить нормальное течение повседневной жизни людей, не допустить возобновления социально-экономической деятельности и, таким образом, заставить людей сомневаться в способности федерального правительства Сомали и АМИСОМ обеспечивать безопасность в стране. Следовательно, по мере продвижения вперед АМИСОМ будет адаптироваться к условиям асимметричной войны и будет работать с сомалийским правительством и народом над нейтрализацией оставшихся членов группировки «Аш-Шабааб». Мы также будем продолжать работу с нашими партнерами, особенно с Миссией Организации Объединенных Наций по содействию Сомали, с тем чтобы поддержать усилия по созданию структур для управления и оказания услуг во вновь освобожденных районах.

В заключение я хотел бы проинформировать Совет — как я уже сделал сегодня, выступая перед членами Совета мира и безопасности Африканского союза, — о том, что Председатель Комиссии Африканского союза г-жа Нкосазана Дламини-Зума

учредила независимую, многонациональную группу для расследования сообщений об изнасилованиях и сексуальной эксплуатации со стороны сил АМИСОМ, содержащихся в докладе организации «Хьюман райтс уотч», озаглавленном «Власть этих людей над нами: сексуальная эксплуатация и сексуальные надругательства со стороны сил Африканского союза в Сомали», который был опубликован 8 сентября.

Я хотел бы поблагодарить Совет за его поддержку Африканского союза и стран, предоставляющих воинские и полицейские контингенты АМИСОМ, а также за его поддержку гражданского персонала АМИСОМ.

Председатель (*говорит по-испански*): Я благодарю г-на Сидику за его брифинг.

Сейчас слово имеет представитель Сомали.

Г-н Куллане (Сомали) (*говорит по-английски*): Я хотел бы поздравить Вас, г-жа Председатель, с вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в октябре месяце.

Я признателен за предоставленную мне возможность выступить в Совете с брифингом, и, поскольку это моя единственная возможность сделать это до начала его важных обсуждений, посвященных как ситуации в нашей стране, так и вопросам, касающимся санкций, я хотел бы кратко остановиться на четырех основных моментах, а именно на достигнутом Сомали прогрессе в политической области, на военной кампании, операциях по перехвату на море древесного угля и незаконного оружия и деятельности Группы контроля по Сомали и Эритрее.

Два года назад правительство Сомали столкнулось с целым рядом сложных проблем. В настоящее время при поддержке сомалийского народа и участия международного сообщества Сомали претерпела значительные изменения. Правительство работает в тесном контакте с международными партнерами в деле осуществления «Нового курса» и связанных с ним реформ. Оно добилось значительного прогресса в области государственного финансового управления, в принятии мер по обеспечению большей подотчетности, созданию структур контроля и управления. Были подготовлены ключевые законопроекты и сформулирована бюджетная политика, а также укреплен потенциал

служб главного бухгалтера и генерального ревизора. Был подготовлен годовой бюджет, разработанный с учетом планов работы всех правительственных органов. Был назначен новый Управляющий и утвержден состав Совета директоров Центрального банка Сомали. Федеральным правительством и международными финансовыми учреждениями был учрежден совместными усилиями Комитет по вопросам финансового управления, с тем чтобы обеспечить более высокий уровень транспарентности и надзора.

Мы весьма признательны Генеральному секретарю за проведение мероприятия высокого уровня по Сомали в ходе общих прений на Генеральной Ассамблее в прошлом месяце. План «Концепция развития на период до 2016» является рамками, определяющими приоритеты правительства относительно успешного перехода к демократии и проведения заслуживающих доверия выборов в 2016 году, и мы с нетерпением ожидаем предстоящей оценки потребностей для проведения выборов со стороны Организации Объединенных Наций для поддержки этих усилий.

Тремя ключевыми элементами стратегии правительства являются конституционный обзор и осуществление, завершение формирования федеральной системы и государства, а также демократизация. Но мы должны закрепить прогресс в военной области, если мы действительно хотим, чтобы политическая «дорожная карта» успешно выполнялась. Нанесение окончательного поражения «Аш-Шабааб» будет возможно лишь на основе совместных усилий национальной армии Сомали и Миссии Африканского союза в Сомали (АМИСОМ). Правительство стремится к тому, чтобы гражданское население ощутило преимущества освобождения от «Аш-Шабааб», и с этой целью мы сотрудничаем как с Организацией Объединенных Наций, так и с АМИСОМ, добиваясь, чтобы простые сомалийцы получали основные услуги, когда их города будут освобождены от «Аш-Шабааб». Я хотел бы также, пользуясь этой возможностью, воздать должное за мужество и самопожертвование силам АМИСОМ, действующим совместно с сомалийскими вооруженными силами. Мы никогда не забудем их вклад в обеспечение мира в нашей стране; и хотя

борьба с «Аш-Шабааб» отмечена прогрессом, она еще не завершена, и Сомали выражает глубокую признательность за всю помощь, которую она получает. Мы надеемся, что тот день, когда национальная армия Сомали сможет обеспечивать безопасность на всей территории Сомали без поддержки со стороны других сил, наступит как можно скорее.

Как Вам известно, г-жа Председатель, президент моей страны писал Вам и другим членам Совета Безопасности относительно вопросов, касающихся древесного угля и незаконного оружия, за счет которых продолжается финансирование и снабжение «Аш-Шабааб». Сомалийское правительство надеется, что Совет поддержит его просьбу относительно дальнейшей помощи в наделении международных военно-морских сил полномочиями принимать меры на море для пресечения экспорта древесного угля из Сомали и поставок оружия и военного снаряжения в Сомали в нарушение эмбарго на поставки оружия. Нас обнадежили замечания премьер-министра Соединенного Королевства г-на Дэвида Кэмерона, сделанные в ходе мероприятия высокого уровня, в которых он предложил продвигать обсуждения в Совете. Пресечение этой торговли могло бы реально изменить жизнь сомалийцев в контексте борьбы с группировкой «Аш-Шабааб».

Правительство Сомали полностью привержено выполнению соответствующих резолюций Совета Безопасности, касающихся как санкций, так и Группы контроля по Сомали и Эритрее. Правительство Сомали всегда занимает по отношению к ним открытый подход и приветствует доклады Группы контроля. Мы признаем, что правительство должно работать с Группой контроля, и, хотя мы не всегда согласны со всеми ее выводами, мы будем продолжать сотрудничать с нею и укреплять эти взаимоотношения в течение следующего мандатного периода. Мы будем рады приветствовать эту Группу в Могадишо в надежде на ее более частые посещения.

Председатель (*говорит по-испански*): Список ораторов исчерпан. Теперь я приглашаю членов Совета перейти к неофициальным консультациям для дальнейшего обсуждения этого вопроса.

Заседание закрывается в 11 ч. 20 м.